Ausgabe KW 14 – 02. April 2004

Herausgeber/Texte: Gemeinde Romanshorn – Inserate: Ströbele Text Bild Druck, Romanshorn

Romanshorn
SEEBLICK

Amtliches Publikationsorgan der Gemeinden Romanshorn

Wirtschaft

100 Jahre Voigt

Voigt AG

100 Jahre Voigt im Dienste des Schweizer Gesundheitswesens

Am 28. März feierte die mit pharmazeutischen Produkten handelnde Voigt AG in Romanshorn ihren 100. Geburtstag. Mit grossem Engagement, Mut und Innovationskraft stieg das Unternehmen während der letzten hundert Jahre zur Nummer 3 des Schweizer Pharmagrosshandels auf und beschäftigt an zwei Standorten etwa 300 Mitarbeitende. Der Trend zur ständigen Erweiterung der Produktpalette und die Notwendigkeit zu immer höherer Lieferbereitschaft erfordern auch in Zukunft Investitionen in Verteilzentren und Logistikkapazitäten. Die Voigt AG wird sich auch für die nächsten hundert Jahre dafür einsetzen, wofür sie steht: ein verlässlicher Partner der unabhängigen Schweizer Apotheker und Drogisten.

Seit Beginn der Firmengeschichte im Jahre 1904 hat es die Voigt AG immer wieder verstanden, sich erfolgreich den wechselnden Marktverhältnissen anzupassen. Was damals als beinahe aussichtsloses Unterfangen erschien, ist heute zu einem nicht mehr aus dem Medikamentenhandel wegzudenkenden Teil geworden – die Idee einer Koordinationsstelle zwischen dem auf die Produktion konzentrierten Hersteller von pharmazeutischen Produkten und den für die kontrollierte Abgabe und Überwachung zuständigen Apotheken und Drogerien. Dieser Idee verpflichtet, baute die Voigt AG ihr Grosshandelsgeschäft während der letzten hundert Jahre kontinuierlich zu einem verlässlichen Partner im Dienste des Schweizer Gesundheitswesens aus.

Nummer 3 im Pharmagrosshandel

Die Voigt AG gehört heute mit einem schweizerischen Marktanteil von 15 Prozent zu den drei grössten Pharmagrossisten in der Schweiz und beschäftigt am Hauptsitz in Romanshorn sowie in Wangen bei Olten etwa 300 Mitarbeitende. Das Sortiment umfasst über 42'000 verschiedene Produkte, die kurzfristig zugestellt werden können. Davon sind ab Lager ständig 32'000 Produkte verfügbar. Weitere 10'000 können in ein oder zwei Tagen besorgt werden. Zusätzlich verfügt Voigt über 3'000 weitere Artikel für den Ärzte- und Praxisbedarf. Diese Artikel sind visualisiert und als Printversion im

Am 28. März 1904 erwirbt Eduard A. Voigt das Handelsgeschäft mit pharmazeutischen Produkten in Romanshorn.

Medical-Katalog zusammengefasst. Auf der Grundlage einer wohl durchdachten Distribution und Logistik betreibt die Voigt AG an zwei Standorten Verteilzentren, die eine rasche Belieferung der Kunden ermöglichen. Vierzig Lieferfahrzeuge stehen im Einsatz und ermög-

Fortsetzung auf Seite 3

Wirtschaft

100 Jahre Voigt 1
Strom anderer Lieferanten beziehen... 3
VW- und Audi-Frühlingsausstellung bei der AMAG 14

Kultur & Freizeit

Saisonauftakt der Kanuten 5
Kinderflohmarkt auf dem Schulplatz.. 5
Hervorragender Nachwuchstrainer..... 5
HC Thurgau Novizen Top begeisterten in Romanshorn 7
Besuch der Feuerwehr Gampel 7

Kultur & Freizeit

Ostern in Romanshorn 8–10
Erste Punkte für Romanshorn 10
Hundeerziehungskurs 14

Behörden & Parteien

Krabbelfeier 7
Gottesdienste an Ostern 11
Mehr Sicherheit 11
FDP verlangt Einbürgerungskommission 13

Schule

Mit Musik in die Mitte 13

Marktplatz

Wellenbrecher 3
Einladung zur Wiedereröffnung..... 14
TRISANA-Massagefachschule und Praxis 15
Ofenäpfel mit Haselnussrahm..... 15
Agenda 16
Wetterglück für Ostermarkt..... 16

10 Jahre Restaurant Schiff – 10 Jahre Romishorner Treffpunkt!

RESTAURANT
SCHIFF

Was haben wir an den beiden Tagen für Sie vorbereitet:
Im Garten erwartet Sie ein delikater Suppentopf zu einer ersten Stärkung. Im Restaurant und Wintergarten ist ab 11 Uhr durchgehend warme Küche mit unseren allseits beliebten «Köstlichkeiten» wie Fisch-Chnusperli, Chäsknöpfli, Speckrösti etc.
Wir servieren an langen Tischen – rücken Sie zusammen – Sie lernen dabei interessante Menschen kennen und haben Zeit für Gespräche. Wir freuen uns darauf, mit Ihnen einige schöne Stunden zu verbringen. Also – bis bald im Restaurant Schiff!

Mit Ihnen, liebe Gäste, feiern wir dieses Jubiläum und offerieren Ihnen zur Begrüssung ein Getränk. Wir sind stolz und dankbar, dass es uns gelungen ist, das «Schiff» zu einem bekannten und beliebten Treffpunkt hier in Romanshorn zu machen. Wir freuen uns, Sie mit Herzlichkeit und Aufmerksamkeit zu verwöhnen, getreu unserem Motto: «Sie sind unser Gast.»

Unser Jubiläum feiern wir am Freitag, 2. April und am Samstag, 3. April 2004. Sie sind herzlich eingeladen.

Am **Samstagabend** ab 18 Uhr erwartet Sie ein musikalischer Leckerbissen. Das fantastische und vitale **Appenzeller-Trio «Spindle»** spielt für Sie Musik aus dem Appenzell und interpretiert Melodien vom Balkan, aus Südamerika und Europa. Lassen Sie sich diese Gelegenheit nicht entgehen und feiern Sie mit uns das 10-Jahr-Jubiläum.

Ihre Helene und Elsbeth Roth mit der Crew vom Schiff: Esther, Doris, Sandra, Suzana, Roman, Claudio, Amruddin, Peter und Hemi.

EGLI ROTH
Heizung · Sanitär · Solaranlagen

Herzlichen Glückwunsch zum 10-Jahr-Jubiläum

Egli & Roth
Heizung Sanitär Solaranlagen
Schwarzlandstrasse 1
8580 Amriswil
Telefon 071 411 90 20
www.egli-roth.ch

Herzliche Gratulation 10 Jahre Schiff Romanshorn

Telefon 052 745 23 51
Telefax 052 745 27 34
info@saxer-weine.ch
www.saxer-weine.ch

Herzlich willkommen und viel Vergnügen auf unserem Weingut wünscht Ihnen

Designs in Platin
Gold und Silber

franz!
schmuck zur zeit romanshorn
bahnhofstrasse 3 • 8590 romanshorn
www.franzschmuck.ch

Fortsetzung von Seite 1

lichen eine mehrmals tägliche Belieferung der Apotheken und Drogerien, die je nach Standort innert zweier Stunden erreicht werden können.

Konzentration auf die Kernkompetenzen
Die konsequente Fokussierung auf die Kernkompetenzen veranlasste die Voigt AG 1998, einen Zweigbetrieb in Wangen bei Olten zur Erweiterung des Einzugsgebietes zu eröffnen. Damit konnten nun auch die Kunden im Mittelland vollumfänglich von den innovativen Dienstleistungen der Voigt AG profitieren. An diesem Standort sorgen unsere Mitarbeiter für einen optimalen Lieferservice für die Kunden im Raum Mittelland, Nordwestschweiz und in der Zentralschweiz.

Kundennähe dank optimaler Kundenbetreuung
Die stetig steigenden Kundenbedürfnisse sowie die raschen Veränderungen im Gesundheitsmarkt führen zu einer Zunahme des Beratungsbedarfs. Gut ausgebildete, motivierte Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter sowie eine schlanke Unternehmensstruktur bieten Gewähr für rasche Entscheide und eine aktive Nähe zu unseren Marktpartnern.

Überführung in eine Holdinggesellschaft
Stetes Wachstum und das Erschliessen von neuen Märkten führten im Jahr 2002 zu einer Überführung der Voigt AG in eine Holdingstruktur. Neben dem Kerngeschäft, dem Pharmagrosshandel, ist die Voigt-Gruppe in den Bereichen Prewholesale und internationaler Handel tätig. Zu diesem Zweck wurden die Tochterfirmen Voigt Industrie Service AG und Voigt International AG gegründet.

Aufbau neuer Partnerschaften
Im Jahr 2001 kam eine Beteiligung an der Binkert Pharma AG dazu. Die Voigt Industrie Service AG führt für ihre Kunden, Hersteller und Vertretungen, die gesamte Logistik wie Lagerhaltung, Kommissionierung und Transport sowie zum Teil auch das Bestellwesen aus. Folgende Kunden darf heute die Voigt Industrie Service AG betreuen: Bayer (Schweiz) AG, Elan Biopharmaceuticals Sàrl, Healthcare Products AG, Medika AG, Novartis Pharma Schweiz AG, Schering (Schweiz) AG, Tyco Healthcare Group AG, Whitehall-Robins AG, Wyeth-AHP (Schweiz) AG.

Verlässlichkeit auch in Zukunft
Unsere Kunden verlassen sich täglich auf uns. Dank den optimierten Prozessen und einem hohen Mass an Qualitätsbewusstsein können wir diese hohen Ansprüche erfüllen. Damit dies so bleibt, wird die Voigt AG auch künftig in innovative und zukunftsweisende Projekte investieren. Eines dieser Projekte ist die Erweiterung der Kapazitäten im Mittelland. Im Jahre 2005 wird Voigt dort eines der grössten Verteilzentren des Pharmagrosshandels eröffnen. ■

Die Geschäftsleitung im Jubiläumsjahr: v.l.n.r. Jakob Küng, Jörg Sinniger, Ernst Fischer, Fredy Gremlich, Hans Gisler.

Strom anderer Lieferanten beziehen

Markus Bösch

Die Genossenschaft EW Romanshorn hält an den Grundsätzen der Selbsthilfe, der Unabhängigkeit und Eigenwirtschaftlichkeit fest. An der ersten GV in der Rechtsform als Genossenschaft wies VR-Präsident Fridolin Rüegge auf die Möglichkeit hin, vielleicht bald günstigen Strom der SN Energie AG beziehen zu können.

Deutliche Worte an der ersten GV der 2003 in diese Rechtsform überführten Genossenschaft EW Romanshorn: «Unser derzeit grösster Ärger ist es, dass unser bisheriger Stromlieferant, das EKT, das zur AXPO-Gruppe gehört, uns mit allen Mitteln daran hindert, den für uns günstigeren Strom der SN Energie AG zu beziehen», sagte Verwaltungsratspräsident Dr. Fridolin Rüegge. Das EW Romanshorn sei Aktionär der SN Energie, die etwa einen Drittel der 1,08 Mio. kWh in eigenen Wasserkraftwerken produziert und zwei Drittel aus anderen

Fortsetzung auf Seite 5

Wellenbrecher Marktplatz

Aufbruchstimmung

Elisabeth Brunner

Schluss mit der Wintermattigkeit! Nichts wie raus aus dem Haus und einen Platz an der Sonne erobern! Der Frühling ist eingezogen und mit ihm die Farbenpracht, die sich mit Sicherheit nach und nach entwickeln wird. Nehmen wir dieses «Wunder der Entwicklung» bewusst wahr?

Diese neue Kraft, die alles erfasst, macht auch vor unserem Alltag nicht Halt. Was könnten wir Neues anpacken? Oder lieber etwas Vertrautes neu entdecken? Plötzlich haben wir Lust auf Aktivitäten. Sportlicher Eifer erfasst so manchen «Winterzahmen» und ein allgemeiner Wettbewerbsgeist lässt nicht lange auf sich warten. «Mal sehen, was der zustande bringt, das kann ich auch!» Andere wollen lieber Neuland erobern, irgendwo hinreisen, wo sie noch nie waren. Auf jeden Fall aus dem gewohnten Trott ausbrechen und Abenteuer erleben.

Diese Schubkraft und neue Energie könnten wir auch im Innern für die persönliche Entfaltung verwenden. Wie vielen Menschen begegne ich in der Beratung, die merken, dass ihr eingefahrenes Lebensmuster nicht mehr stimmig ist, dass sie etwas verändern möchten. Aber was? Und – wo anfangen?

Veränderungen einleiten braucht sehr viel Mut und den Einsatz des ganzen Willens. Das Ziel muss klar sein und die Pläne durchdacht werden, sonst drängt sich diese Aufbruchstimmung in ein Gebiet der Psyche, das sich Unzufriedenheit nennt.

«Sie können gut reden», wird mir gesagt. «So vieles hängt von meiner Position ab, da kann ich mich doch unmöglich verändern.» Stimmt das wirklich? «Ja, es stimmt dann, wenn Sie eine 'Null-Komma-plötzlich-Veränderung' anstreben und Sie die alten und unerwünschten Zustände nicht loslassen können. Nein, es stimmt nicht, wenn Sie 'Babyschritte' anstreben – unermüdlich und im stetigen Dranbleiben, bis es klappt.» Dann sind Veränderungen unausweichlich und biologisch wird ein neues Lebensmuster wachsen. Eine persönliche Entfaltung kann beginnen und neue Farben in ihr Leben zaubern. Aufbrechen lohnt sich und Ihr persönlicher «Platz an der Sonne» wartet! ■

FITNESSCENTER BODY ART AG

KURSE IM BODY ART

Weitere Lektionen im Jahresprogramm
Anmeldung für alle Kurse bis Mittwoch, 7. April 2004
Die Kursgebühren sind bei Kursbeginn zu bezahlen.

Stretching	Montag	19. April 2004	10.00 – 10.50 Uhr
Stretching	Montag	19. April 2004	20.15 – 21.00 Uhr
10x Kosten: Fr. 120.–			
Dance-Fun-Aerobic	Donnerstag	15. April 2004	18.00 – 18.50 Uhr
10x Kosten: Fr. 120.–			
Tai Chi	Dienstag	13. April 2004	18.00 – 18.50 Uhr
10x Kosten: Fr. 100.–			
Tai Chi	Mittwoch	14. April 2004	20.30 – 21.40 Uhr
8x Kosten: Fr. 100.–			
Spinning	Sonntag	Kurs fortlaufend	10.15 – 11.15 Uhr
10x Kosten: Fr. 120.–			
BBP	Montag	19. April 2004	09.00 – 09.50 Uhr
10x Kosten: Fr. 120.–			
Kick-Box-Aerobic	Dienstag	13. April 2004	20.00 – 20.50 Uhr
10x Kosten: Fr. 120.–			

Amriswilerstrasse 47 · 8590 Romanshorn
Telefon 071 461 14 04 · Fax 071 461 16 04
info@body-art-fitness.ch · www.body-art-fitness.ch

Hypo fix ab 2.00%*

Rufen Sie mich an:
Pia Wunsch
Credit Suisse Romanshorn
Telefon 071 446 91 32

CREDIT SUISSE

* Wohneigentum, 1. Hypothek, Laufzeit 1 Jahr (Stand 25.03.2004)

«Meine Familienfeste werden mit Ihren creativen Tischdekorationen immer ein Erfolg»

Hanni Meier, Amriswil

ströbele CREATIV LADEN

Neustrasse 2, 8590 Romanshorn

Hans Fischer

Frische Fische und Fischprodukte aus dem eigenen Tagesfang – ein Qualitätsbegriff.

Ob frisch als ganz, filetiert, geräuchert oder als Fast-Food-Produkt.

Bodenseefischerei
Im Jüch 5, 8599 Salmsach
Telefon 071 463 59 80
Telefax 071 460 10 44

Fusspflege
Pédicure

bei Ihnen zu Hause
Erna Gilli
071 463 75 53
079 428 16 72

s'Beizli National

Alleestr. 34, 8590 Romanshorn

Pouletspezialitäten
ab Fr. 9.90
mit CH Qualitäts-Hühnchen

Auf Ihren Besuch freuen sich
L. Hengartner + F. Schweighofer

Trisana
Massagefachschule
In der ganzen Schweiz (seit 1986)
NEU: jetzt auch in Romanshorn

Nächster Kursbeginn:

Med. Massage: Mo, 3.5.2004 (Abendkurs)
Med. Massage: Mo, 10.5.2004 (Tageskurs)
Fussreflexzonenmassage:
Do, 6.5. 2004
Lymphdrainage: Mi, 22.9.2004

Verlangen Sie unser detailliertes Kursprogramm.

Ruth Baumann, Bahnhofstr. 3,
8590 Romanshorn, Tel. 071 460 09 44

Beltone
Ihr Partner für gutes Hören
HÖRTEST
Gratisberatung · Hörgeräte · Service
Vertrauen Sie unserem Team

Cornelia Keller
Hörgeräteakustikerin

Romanshorn: Alleestrasse 42
Dienstag: 9–12 Uhr und 13.30–17.00 Uhr
Donnerstag: 13.30–17.00 Uhr
Telefon 071 461 26 46

Willkommen zur grossen AMAG - Frühlingsausstellung in Romanshorn.

.... Kommen, schauen, staunen.

Samstag, 3. April 2004, 09.00 - 17.00 Uhr
Sonntag, 4. April 2004, 10.00 - 16 Uhr

Holen Sie sich bei uns die ersten anregenden Frühlingsgefühle bei einem Rundgang durch unsere Ausstellung. Und lassen Sie Ihre Augen über eine Vielzahl neuer Modelle spazieren. Wir zeigen Ihnen die gesamte Audi-Palette mit den vielen Spitzenmodellen.

04

Audi
AMAG Automobil- und Motoren AG
Reckholdernstr. 65, 8590 Romanshorn
Telefon 071 466 70 10

AMAG

Fortsetzung von Seite 3

(Atom)Kraftwerken bezieht. Durch die Firmenstruktur, das eigene Verteilnetz, die professionell arbeitende Belegschaft und der Verzicht auf zu hohe Abzockerpreise seien die Gründe für den etwa 30 Prozent günstigeren Strom. Nach langen Auseinandersetzungen sei die AXPO-Gruppe nun plötzlich bereit, Strom von anderen Lieferanten durchzuleiten. Nach der Einreichung eines Gesuches, werde das EW Romanshorn bis zur zweiten Aprilwoche ein – hoffentlich faires – Angebot erhalten.
Zur geplanten Service Public-Abgabe äusserte sich Rüegge ebenfalls pointiert: Dies sei nichts anderes als eine Strafsteuer von 0,5 Rp/kWh für jene EVUs , die den Strom nicht mehr vom EKT beziehen wollten. In ein bis zwei Monaten werde der Entscheid des Regierungsrates über diese Gesetzesvorlage erwartet.

Einstimmig
Von derzeit 388 GenossenschafterInnen liessen sich an der GV 155 über den Geschäftsverlauf, die Rechnung und den Bilanzgewinn informieren. Im Bereich Energie sei es dem EW Romanshorn möglich, den etwas niedrigeren Strompreis des EKT mit etwas tieferen Tarifen im Spätsommer an die örtlichen Kunden weiterzugeben. Die 2,28 Mio. Kubikmeter aufbereitetes Trinkwasser waren darum höher, weil die Gemeinde Bischofszell als Partner dazugekommen ist. Ebenfalls im Geschäftsbericht wird auf die Angebote im Bereich Elektrik hingewiesen. Die Rechnung schliesst mit einem Jahresergebnis von 334'883 Franken ab. Zusammen mit dem Bilanzgewinn des Vorjahres steht ein Gewinn von 785'845 Franken zur Verfügung. Neben der Verzinsung der Anteilscheine zu sechs Prozent = 10'470 Franken, respektive 17'000 Franken an gesetzlichen Reserven, werden zusätzlich 500'000 Franken an freie Reserven zugewiesen. Auf die neue Rechnung werden 258'375 Franken übertragen. Bericht, Rechnung, Gewinnverwendung wurde zugestimmt. Nach dem geschäftlichen Teil stand ein Abendessen und mit Karin Ettlinger eine künstlerische Einlage auf dem Programm. ■

Kultur & Freizeit

Saisonauftakt der Kanuten

Kanuclub, Peter Gubser

Das erste Rennen der Saison der Regatta-Kanuten wurde auf dem Rhein zwischen Schupfen und Paradies durch den Kanu Club Schaffhausen organisiert. Da alle Spitzenfahrer zu Trainingszwecken in Italien oder Übersee weilen, war eine geringe Zahl von Athletinnen und Athleten am Start und pflügte sich bei Regen und Wind durch die Wellen. In Abwesenheit vieler Romanshorner Athleten gingen die Siege in der Elite an die Rapperswiler und bei den Junioren an die Schaffhauser. Bei den Jugendfahrern, den Schülern und den Benjaminen gab es doch noch einige Romanshorner Siegerinnen und Sieger. Matthias Bollinger gewann ebenso wie Marco Prendina und Nicole Rutishauser sowohl über die Langstrecke wie über die Kurzstrecke. Simon Schwendener und die Geschwister Pablo und Ailin Bäggli buchten je einen Sieg.

Auszug aus der Rangliste:
Herren Elite: 9 km: 3. Martin Schönholzer (Romanshorn). *500 m:* 2. Schönholzer.
Junioren: 9 km: 2. Lukas Kradolfer (Romanshorn); 3. Simon Schwendener (Romanshorn) *500 m:* 1. Schwendener; 3. Kradolfer.
Jugend: 9 km: 1. Matthias Bolliger (Romanshorn); *500 m:* 1. Bolliger;
Schüler: 2 km: 2. Pablo Bäggli (Romanshorn); 3. Daniel Bolliger (Romanshorn). *500 m:* 1. Bäggli; 3. Thomas Bohl (Romanshorn)
Schülerinnen: 2 km: 1. Ailin Bäggli (Romanshorn); *500 m:* 2. Bäggli
Benjamin: 2 km: 1. Marco Prendina (Romanshorn) *500 m:* 1. Prendina
Weibl. Bejamin: 2 km: 1. Nicole Rutishauser (Romanshorn) *500 m:* 1. Rutishauser. ■

Kinderflohmarkt auf dem Schulplatz

Pro Juventute, Gerda Hässig

Im Rahmen der Aktion «Ferienpass» organisiert das Elternforum Romanshorn am kommenden Donnerstag, 8. April, von 10 bis 11.30 Uhr auf dem Pausenplatz des Rebsamenschulhauses einen grossen Kinderflohmarkt. Die Ferienpasskinder bieten Gross und Klein Spielsachen, Kassetten, Bücher, Sportartikel und vieles mehr an. Bei schlechtem Wetter findet der Anlass in der alten Turnhalle statt. ■

Hervorragender Nachwuchstrainer

Pikes, Stefan Grob

Den PIKES EHC Oberthurgau 1965 ist es gelungen, einen weiteren Profi-Ausbildner für den Verein zu verpflichten.

Mit dem Finnen Esa Sirén haben die PIKES einen neuen Trainer für den Verein gewinnen können, der in der Schweiz bereits seit längerem einen hervorragenden Ruf geniesst. Der bald 56-jährige Finne ist ein von der Helsinki University ausgebildeter Turn- und Sportlehrer. Seit 1993 betätigte er sich ausschliesslich als Eishockeytrainer.
Sirén spielte selbst während 20 Jahren in Finnland Eishockey und wurde dort 1972 Vize-Meister. Er verfügt ausserdem über hervorragende Referenzen als Assistenz-Trainer der finnischen U16 bis U20. In der Schweiz war er unter anderem als Ausbildungschef bei Rapperswil und GC tätig. In der laufenden Saison führte er den EHC Dornbirn (NLB) in die Play-Off-Halbfinals.
Mit Sirén kommt somit im August eine echte Eishockey-Kapazität nach Romanshorn. Er wird zusammen mit den bestehenden Trainern unter der Leitung von Christian Rüegg versuchen, das Nachwuchseishockey im Oberthurgau weiterzubringen. Selbstverständlich wird Sirén auch den elitären Teams des HC Thurgau in Romanshorn zur Verfügung stehen. ■

Wir suchen eine ausgebildete

Telefonistin / kaufm. Angestellte

als Ferienstellvertretung – im Notfall Krankheitsvertretung. Es handelt sich um ca. 10 Wochen über das Jahr verteilt, jeweils halbtags (ca. 5 Std./Tag).

Interessentinnen, die sich flüssig in der englischen Sprache ausdrücken können und die deutsche Sprache schriftlich und mündlich korrekt sprechen und schreiben, mögen sich bitte mit einem Lebenslauf schriftlich bei Frau Ch. Taxböck melden. Telefonische Auskunft erteilt Ihnen Herr Garcia.

EFTEC
Hofstrasse 31 · CH-8590 Romanshorn
Telefon +41 (0)71 466 43 00 · Telefax +41 (0)71 466 43 01

Romanshorn
Familie willkommen
Sonniges 4½-Zi-Einfamilienhaus, mit zusätzlichem Büro/Bastelraum, Baujahr 1963, ebener Garten mit gedecktem Sitzplatz und Cheminée, Garage. Günstige Gelegenheit für Familie. **Preis: Fr. 320'000.–**
FLEISCHMANN
Die Liegenschafts-Experten
8570 Weinfelden / www.fleischmann.ch
Telefon 071 626 51 51 / Fax 52
Wir suchen die Käufer – auch für Ihre Liegenschaft!

Haus-Verkauf
kompetent – persönlich – marktnah

«Sie wollen Ihr schönes Haus verkaufen? Wir vermitteln Ihnen einen Käufer.
Rufen Sie mich unverbindlich an.»
Elisabeth Tobler
Region Arbon
FLEISCHMANN
Die Liegenschafts-Experten
9320 Arbon / www.fleischmann.ch
Telefon 071 446 50 50

Lebens-Freude
Kunst-Stücke

franz!
schmuck zur zeit romanshorn
bahnhofstrasse 3 • 8590 romanshorn
www.franzschmuck.ch

Gourmet Helg
aus Freude an gutem Essen
Jetzt ist Bärlauch-Saison
• Bärlauchspätzli •
• Bärlauchrahmsauce •
• Bärlauchbrie •
Alleestrasse 52
8590 Romanshorn
Tel. 071 463 13 61

GRAZIA DiNATALE HAIR
NEU
ab April bedient Sie
Monica Erdag-Primerano:
Di 8.00–12.00 · 14.00–18.30 Uhr
Mi 8.00–14.00 Uhr
Grazia Demattia-DiNatale:
Do 8.00–12.00 · 14.00–18.30 Uhr
Fr 8.00–12.00 · 14.00–18.30 Uhr
Grazia, Monica und Sonja Cavallo:
Sa 8.00–14.00 Uhr
Wir freuen uns auf Ihren Besuch
Tel. 071 461 28 60

19. Frühlings MESSE ARBON
2. BIS 4. APRIL 2004 SEEPARKSAAL

GEMEINDE ROMANSHORN

Aufnahme in den Altlastenkataster

Mit Verfügung vom 26. Januar 2004 hat das Amt für Umwelt, gestützt auf Art. 32c, Abs. 2 des Bundesgesetzes über den Umweltschutz sowie § 14 Abs. 2 des Gesetzes über die Abfallbewirtschaftung und § 14 der Verordnung des Regierungsrates zum Gesetz über die Abfallbewirtschaftung, die Parzelle Nr. 854, Grundbuch Romanshorn, unter der Register-Nr. 4436 S11 in den Altlastenkataster des Kantons Thurgau aufgenommen. Mit Datum der Publikation wird das Eingriffsverbot vorläufig rechtswirksam.

Romanshorn, 2. April 2004

BAUVERWALTUNG ROMANSHORN

HC Thurgau Novizen Top begeisterten in Romanshorn

Hansruedi Vonmoos

Nach dem 3:3-Unentschieden gegen Favorit Genf-Servette steht fest, dass die Novizen Top des HC Thurgau den Aufstieg in die Novizen Elite verpasst haben. Das Team um Head-Coach Christian Rüegg hat jedoch keinen Grund die Köpfe hängen zu lassen. In einem auf sehr gutem Niveau stehenden Spiel brachten die Thurgauer die Genfer nämlich an den Rand einer Niederlage.
Vor einer grossen und lautstarken Zuschauerkulisse gelang den Thurgauern bereits nach 4 Spielminuten das Tor zur 1:0-Führung. Gegen die nun folgende Offensive der Genfer standen die jungen Thurgauer hervorragend und erzielten – in die Überlegenheit von Servette – das Tor zur 2:0-Führung. Im 2. Drittel spielten die «Jung-Leuen» tolles Eishockey, verpassten es aber, einige hervorragende Torchancen zu verwerten. Trotzdem erhöhten die Thurgauer nach einem harten Schuss von der blauen Linie auf 3:0. Kurz vor Drittelsende erzielten dann die Genfer ihr 1. Tor.
Das 3. Drittel brachte dann nochmals alles, was Eishockey so attraktiv macht. In einer äusserst intensiven Spielphase, in welcher die Genfer mit dem Rücken zur Wand kämpften, mussten die Thurgauer in doppelter Unterzahl den Anschlusstreffer hinnehmen. Kurz darauf gelangen den Genfern dann noch ein weiterer Treffer zum 3:3-Endstand. Dieses Resultat genügte dem Team vom Genfer-See zum letztlich verdienten Aufstieg in die Elite-Novizen.
Die Novizen Top des HC Thurgau haben mit ihrer beherzten Spielweise die Sympathien der Eishockeyfans im Fluge gewonnen und dürfen Stolz sein auf die gezeigten Leistungen der abgelaufenen Saison. Glückwunsch an das Team von Christian Rüegg.

Match-Telegramm
Eissportzentrum Oberthurgau Romanshorn
Aufstiegsspiel NovizenTop HC Thurgau : HC Genf-Servette 3 : 3 (2:0 – 1:1 – 0:2).
HC Thurgau: Barilli, Könczöl, Rieser, Gischig, Spillmann, Hangartner, Bartholdi, Jeitziner, Bucher, Gemperli, Bolliger, Rutishauser, Zeller, Strähl, Lieber, Schmidt, Jakob, Lattner, Wüthrich, Baum, Fritschi.
Tore Thurgau: Bolliger, Rutishauser, Rieser
Strafen: 5 x 2 Min. gegen HC Thurgau
4 x 2 Min. gegen Genf-Servette
Schiedsrichter: Schocher / Jörg
220 Zuschauer ■

Besuch der Feuerwehr Gampel

Feuerwehrverein, Jörg Brack

Im September des vergangenen Jahres führte die Reise des Feuerwehrvereins Romanshorn ins herrliche Wallis nach Gampel. Auf Grund dieser Kontakte hat der Feuerwehrverein Romanshorn die Kollegen aus dem Wallis an den Bodensee und an die Generalversammlung 2004 eingeladen.

Geobrugg und GV
Nach der Ankunft der Delegation und dem Mittagessen in einem urchigen «Thurgauer Restaurant» wurde die Firma Geobrugg in Romanshorn besichtigt. Erst kürzlich wurde ein Drahtseil für die Luftseilbahn Gampel – Jeizinen geliefert. Auch Lawinenverbauungen und Schutzeinrichtungen vor Steinschlag ist im Wallis ein bekanntes Thema. Nach einem Rundblick auf unsere herrliche Oberthurgauer Landschaft mit dem Bodensee und dem Alpstein vom Silo aus, begrüsste der Kommandant der Feuerwehr die Gäste aus dem Wallis und stellte unseren Feuerwehr- und Ölwehrstützpunkt vor. Die anschliessende Generalversammlung des Feuerwehrvereins Romanshorn besuchten 82 Vereinsmitglieder und die Delegation aus dem Wallis. Neben dem feinen Nachtessen und den üblichen Traktanden wurde unser zurücktretender Aktuar Max Siegman gewürdigt und zum «Ehren-Aktuar» ernannt. Während unglaublichen 38 Jahren wirkte Max Siegmann als unser Aktuar im Vereinsvorstand! Nebst Präsenten wurde mit einem langen, stehendem Applaus der Dank an Max ausgesprochen. Als Nachfolger wurde Christian Hug gewählt sowie der übrige Vorstand bestätigt.
Die Gäste aus dem Wallis, darunter auch der Einsatzleiter des Waldbrandes von Leuk, zeigten ein eindrucksvolles Videodokument über diesen imposanten Einsatz.
Als Präsent durfte unser Präsident einen typischen Racletteofen – Eigenbau Feuerwehr Gampel – mit einem ganzen Laib Raclettekäse in Empfang nehmen!
Eine Diaschau der vergangenen Feuerwehrreise 2003 bildete den Abschluss der Generalversammlung.

Möhl und Werft SBS
Am Samstag führten wir unsere Gäste in die Mosterei Möhl, um eine weitere bekannte Firma aus dem Oberthurgau zu präsentieren. Die interessanten Ausführungen zeigten viele Parallelen zum Weinkeltern. Zum Abschluss wurde die Werft der Bodenseeschiffsbetriebe in Romanshorn besichtigt. Auch diese Ausführungen über den Schiffsverkehr wie auch dem Bodensee interessierten unsere Gäste aus dem Wallis.

Nach dem Mittagessen im Feuerwehrdepot hiess es Abschied nehmen und wir freuen uns auf den nächsten Besuch im Wallis. ■

Behörden & Parteien

Krabbelfeier

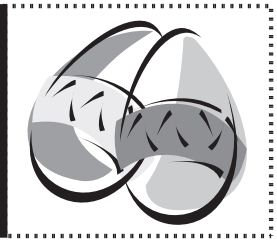
Kath. Kirchgemeinde

Am Samstag, 3. April 2004 um 17.00 Uhr in der Alten Kirche in Romanshorn.

Herzliche Einladung zur Krabbelfeier diesmal zum Thema: «Us äm Dunkle is Liächt.»

Dazu sind alle Kinder eingeladen bis etwa sieben Jahre in Begleitung von Eltern, Grosseltern oder Geschwistern. Bis bald, euer Krabbelfierteam. ■

Ostern in Romanshorn



Confiserie Köppel

Der Osterhase «lebt» in Romanshorn!

Die neuen Osterhasen aus der Confiserie Köppel sind mit lustigen Frühlingsmotiven gestaltet. Machen Sie einen Besuch bei Köppel in der Bahnhofstrasse und bewundern Sie die neuen Osterhasen. Diese kleinen Kunstwerke müssen Sie unbedingt beachten – Osterhasen mit Büechli, Osterhasen mit Töpfli... Fast zu schade zum Geniessen. Die Osterhasen werden in Einzelteilen gegossen, zusammengesetzt und mit der Spritzpistole besprüht. Man spürt richtig mit wie viel Liebe und Kreativität der Confiseur bei seiner Arbeit zu Werke geht. Die Osterhasen werden unter Verwendung bester Rohstoffe in der Confiserie Köppel in Handarbeit fertig gestellt. Diese Kunstwerke sind nur bei Ihrem Confiseur erhältlich. ■

Confiserie Köppel AG, Bahnhofstrasse 20,
8590 Romanshorn, Telefon 071 463 16 52
www.konditorei-koeppel.ch
info@konditorei-koeppel.ch

Speiserestaurant Egnacherhof

Ostern im Egnacherhof

An den Osterfeiertagen bieten wir unseren Gästen «Köstlichkeiten» aus Küche und Keller. Unser spezielles Angebot für die Osterfeiertage: junges Appenzeller Ostergitzi, von unserer Küche liebevoll und delikat zubereitet. Für die Spargelfreunde gibt es bereits leckere, frische Spargelvariationen mit Fleisch, Fisch oder Geflügel. Unser Osterangebot runden feine, fangfrische Bodenseefische ab. Natürlich können Sie auch «à-la-carte» aus unserer grossen Menükarte geniessen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch und erwarten gerne Ihre Reservation für die Osterfeiertage. ■

Speiserestaurant Egnacherhof
Romanshornerstrasse 114, 9322 Egnach
Telefon 071 477 11 11

liebenswürdig servierte
Egnacherhof
Gaumenfreuden

«Feine Ostermenüs
für unsere Gäste»

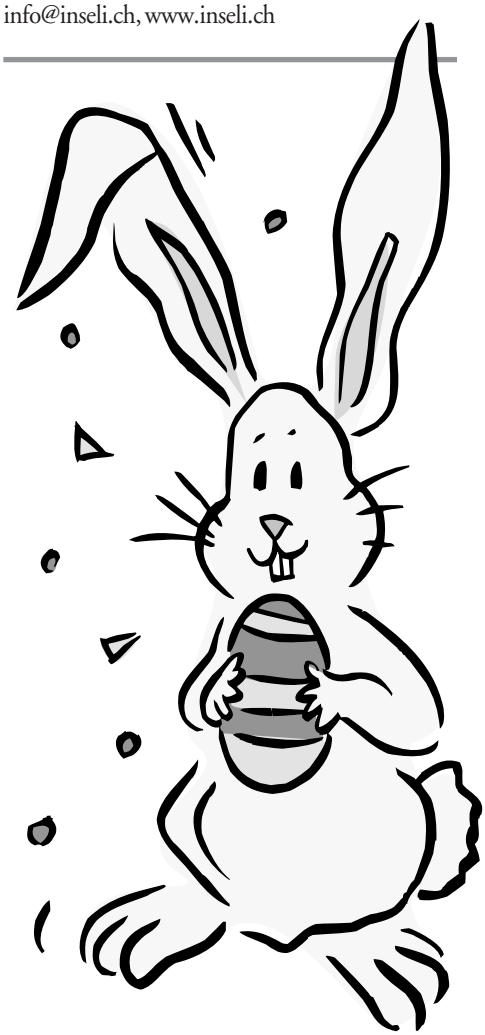
Speiserestaurant Egnacherhof
Roland und Gabriela Winteler-Kropf
Romanshornerstrasse 114, 9322 Egnach
Tel. 071 477 11 11, Fax 071 477 11 10

Bild: Ursi Marthy

Park Hotel Inseli

Auf den Speisekarten im Parkhotel «Inseli» hat der Frühling bereits Einzug gehalten. Frische Spargeln, Bärlauch und neue Kartoffeln, in Verbindung mit frischem Fisch und zarten Fleischstücken, warten darauf probiert und genossen zu werden. Traditionsgemäss verwöhnen Sie Küchenchef Heinz Rub und sein Team am Karfreitag mit liebevoll zubereiteten Fischgerichten. An den Ostertagen geniessen Sie frisch zubereitete Festtagsmenüs. Wenn es Petrus gut mit uns meint, verwöhnt er uns an den Feiertagen mit schönem Wetter. Wäre dies nicht ein Grund, den Osterspaziergang auf der Terrasse des «Inseli» zu beschliessen?
Wir freuen uns auf Sie, Ihre Gastgeber Sibylle und Thomas Reinhardt und das ganz Inseli-Team. ■

PARK-HOTEL INSELI
Inselistrasse 6, 8590 Romanshorn
Telefon 071 466 88 88, Telefax 071 466 88 77
info@inseli.ch, www.inseli.ch



★★★★
Park-Hotel Inseli

8590 Romanshorn

Lassen Sie sich an den Feiertagen mit „österlichen Spezialitäten" verwöhnen.
Wir freuen uns auf Sie
S.+Th. Reinhardt
und Team.

Für weitere Auskünfte und Reservationen:

Telefon 071 466 88 88 · Telefax 071 466 88 77
www.inseli.ch · info@inseli.ch

Confiserie-Café

Köppel

8590 Romanshorn
Bahnhofstrasse 20, Tel. 071 463 16 52
www.konditorei-koeppel.ch

«Man hat uns lieb, weil wir so süss sind...»

An den Osterfeiertagen sind wir von 8.00 bis 18.00 Uhr für Sie da!

Wir sind die fröhlichen Holzhasen vom Ströbele Creativ Laden

ströbele CREATIV LADEN

Neustrasse 2, 8590 Romanshorn

Bäckerei • Café • Konditorei
FUNK
Jacqueline & Eugen

Unser Angebot für die Osterfeiertage:

- Schoggihasen aus eigener Fertigung
- Ostereier mit Pralinen gefüllt
- Ostersträusse, geschmückt mit Ostereiern und Osterhäsli
- spezielle Ostergeschenke
- frisches Brot und eine reichhaltige Auswahl aus unserem feinen Patisserie- und Tortensortiment

Bäckerei, Café, Konditorei Funk
Alleestrasse, 8590 Romanshorn
Telefon 071 463 20 80

Ströbele Creativ Laden

Ostern – Fest der Auferstehung, des Wiederbeginns und der frischen Frühlingsfarben

Der Ströbele Creativ Laden hat sich auf die Festtage eingerichtet. Frisch und natürlich wirken die neuen Osterdekorationen. Holz, Blech, Filz und Jute, dieses Material liegt voll im Trend. Natürlichkeit ist wie in der Mode das Thema. Fröhliche Hasen aus Holz und Jute wechseln sich ab mit Blumen und Hühnern aus Filz und Blech. Im Ströbele Creativ Laden gibt es diese fröhlichen Holzhasen ab ca. 15 cm bis zu einem Meter grossen Gärtner und Gärtnerinnen. Diese Figuren, mit Spritzkanne und Schaufel ausgestattet, werden gerne vor Hauseingängen und Wintergärten platziert und heissen die Gäste willkommen.
Fiberglas, ein durchsichtiges, leichtes Material, wird wieder der Hit dieser Saison. Windliechtli, Vasen, Teller, Schmetterlinge am Stab, Streublüemli – alles ist leicht und transparent. Die fröhlichen Farben Orange, Gelb und Grün verbreiten Frühlingsstimmung. Sie strahlen mit der Sonne und dem Licht um die Wette. Also nichts wie los, lassen Sie Ihren Ideen freien Lauf. Wir helfen Ihnen gerne dabei. Frohe Ostern wünscht Ihnen Ihr Team vom Creativ Laden. ■

Ströbele Creativ Laden,
gegenüber Bahnhof, 8590 Romanshorn
Telefon 071 460 04 85

Bäckerei, Café, Konditorei Funk

Osterspezialitäten für unsere Romanshorner Kunden

Wir haben unser Angebot speziell auf die Osterfeiertage ausgerichtet und bieten Ihnen in unserer Filiale feine, österliche Spezialitäten an. Zum Beispiel Schoggihasen aus eigener Fertigung, hergestellt mit feiner Schweizerschoggi. Jeder Hase ist ein Kunstwerk für sich und keiner gleicht dem Anderen. Oder Schoggiostereier mit Pralinen gefüllt. Im Angebot haben wir auch wieder die beliebten Osterküchli (Reisküchli) und Ostertauben aus süssem Hefeteig. Suchen Sie noch ein besonderes Ostergeschenk? Wie wärs mit einem schönen Osterstrauss, geschmückt mit Ostereiern und Osterhäsli oder unsere speziellen Ostergeschenkpackungen? Schauen Sie einfach bei uns vorbei, wir beraten Sie gerne.
Natürlich erhalten Sie wie gewohnt frisches Brot und können aus unserem reichhaltigen Patisserie- und Tortensortiment auswählen – alles ist auf die Osterfeiertage abgestimmt. ■

Bäckerei, Café, Konditorei Funk
Alleestrasse, 8590 Romanshorn
Telefon 071 463 20 80

Kultur & Freizeit

Erste Punkte für Romanshorn

Wasserball, Res Breitenmoser

Zum ersten Mal in dieser Saison konnte Romanshorn Punkte nach Hause bringen. Ein sehr wichtiges Wochenende überstand Romanshorn so mit einem blauen Auge.

Mit einer soliden, aber keineswegs überdurchschnittlichen Leistung siegte das Team vom Bodensee am Samstag 15:5 gegen Carouge. In einem von Romanshorn klar dominierten Spiel konnte so der für die Moral sehr wichtige erste Sieg errungen werden. Es ist ausserdem anzumerken, dass alle jungen Spieler zu längeren oder kürzeren Einsätzen kamen.

Schwarzer Sonntag
Am Sonntag hatten die Romanshorner, dann gegen Basel einen dieser verflixten Tage und verloren mit 9:11. Zur Halbzeit lagen die Seebuben noch mit 6:4 vorne. Dies hatten sie vor allem Hanimann zu verdanken. Er zeigte für einmal seine Abschluss-Qualitäten. Doch dann nutzte Basel die ihnen dargebotenen Chancen immer besser aus. So konnte Basel mit einem Tor Vorsprung ins letzte Viertel gehen. Kurz nach Beginn des letzten, sehr nervenaufreibenden Viertels konnte Romanshorn nochmals ausgleichen. Obwohl Romanshorn zwei Minuten vor Schluss mit einem Spieler mehr im Wasser war und diesen Punkt unbedingt wollte, konnte es das Spiel nicht mehr zu seinen Gunsten drehen. Die Mannschaft muss nun mit Zuversicht in die Sommersaison gehen und hier und da noch etwas an Fehlern feilen.

Spieltelegramm
27. März 2004
Romanshorn – Carouge 15:5 (3:0, 6:3, 3:0, 3:2)
Strafen: Romanshorn 4, Carouge 5
Schiedsrichter: Monay und Beffissier
Romanshorn: Guntersweiler (C), Hanimann, Spahn, Th. Fässler, Bertschinger(1), Breitenmoser, Simon (3), Nagy (4), Zsarko (7), Demirci, Wüthrich, Suter
Bemerkungen: Romanshorn ohne Bär (verletzt), Saurer +Aytac (Trainingslager)
28. März 2004
Romanshorn – Basel 9:11 (3:3, 3:1, 1:4, 2:3)
Strafen: Romanshorn 9 + DM, Basel 3 + DO
Schiedsrichter: Kronberger und De Stefani
Romanshorn: Guntersweiler (C), Hanimann (4), Th. Fässler , Bertschinger, Breitenmoser, Simon (1), Nagy (1), Zsarko , Demirci, Wüthrich (1), Suter (1)
Bemerkungen: Romanshorn ohne Bär (verletzt), Saurer +Aytac (Trainingslager), Spahn (Ferien) ■

Behörden & Parteien

Gottesdienste an Ostern

Evangelische Kirchgemeinde

Gründonnerstag
Am 8. April findet um 19.00 Uhr in der Alten Kirche in Romanshorn ein liturgischer Abendgottesdienst mit anschliessendem Segnungsteil statt. Im liturgischen Teil bietet das gemeinsame Singen und eine kurze Predigt die Möglichkeit eine Zeit zur Ruhe zu kommen. Jeder Gottesdienstbesucher hat während des anschliessenden Segnungsteils die Möglichkeit, einen persönlichen Segen zu empfangen. Der Segen als ein Zuspruch Gottes und eine Stärkung auf dem eigenen Weg, ein Zeichen der Wertschätzung und Liebe, deren der Mensch sich vergewissern darf. Der Segen als ein biblischer Auftrag und eine schlichte Handlung, die bewusst und unkompliziert vollzogen werden soll. Durch den Gottesdienst leitet Diakon Martin Nägele, unterstützt von verschiedenen Mitgliedern der Kirchgemeinde Romanshorn- Salmsach.

Karfreitag
Evang. Kirche Romanshorn um 9.30 Uhr: Pfr. H. Dütschler: Ich lade Sie herzlich zu diesem besonderen Gottesdienst ein und möchte an diesem Feiertag zum Thema «Gegen Machtmissbrauch» reden und Sie zur Aufrichtigkeit ermutigen. Biblische Grundlage bildet Matthäus 27, 24. Der Romanshorner Kirchenchor wird uns musikalisch einstimmen und die grossen Choräle zu Karfreitag vortragen.
Evang. Kirche Salmsach um 9.30 Uhr: Pfr. H. Greve: Der Kirchenchor Salmsach wird diesen Gottesdienst unter der Leitung von Magdalena Gantenbein mitgestalten. Eine traditionelle Karfreitagsliturgie zusammen mit der passenden Chormusik, aber auch mit einigen Klängen aus Taizé bestimmen den Gottesdienst mit Abendmahl.

Ostermorgen
Evang. Friedhof Romanshorn, 6.00 Uhr. Pfr. H. Greve: Wir treffen uns auf dem Friedhof, um gemeinsam den erwachenden Ostermorgen zu erleben. Textlesungen und musikalische Klänge begleiten uns. Anschliessend tragen wir das Licht in die dunkle Kirche. Im Kirchgemeindehaus wartet für alle ein Osterz´morge.
Ostersonntag Evang. Kirche Romanshorn, 9.30 Uhr Pfr. H. Greve: Der Romanshorner Kirchenchor unter der Leitung von St. Britt gestaltet diesen Abendmahlsgottesdienst mit.
Friedhof Salmsach um 6.00 Uhr, Pfr. A. Lemke: Ostermorgenfeier auf dem Salmsacher Friedhof, anschl. wird in der Salmsacher Kirche weitergefeiert. Es sind alle (auch Gemeindeglieder, die noch nicht so früh aufstehen möchten) herzlich zum gemeinsamen Osterz'morge (ab 07.00 Uhr) in der Gemeindestube Salmsach eingeladen.
Ostersonntag Ev. Kirche Salmsach um 8.30 Uhr: Pfr. A. Lemke: Feierlicher Ostergottesdienst mit Taufe und Abendmahl in der Kirche Salmsach. Musikalisch wird dieser vom Organisten Joseph Bannwart und der Querflötistin Frau Arianne Zech gestaltet.

Katholische Kirchgemeinde

Die drei österlichen Tage
sind besondere, einzigartige Liturgien im Kirchenjahr, zu besonderen Zeiten und zu besonderen Anlässen. Dieses Jahr unter dem Motto der Fastenzeit: «Wir glauben. An sichere Lebensgrundlagen für alle» tasten wir uns an das Geheimnis unseres Glaubens von Tod und Auferstehung und laden ein, den Weg mitzugehen.

Hoher Donnerstag, 08.04
20.00 Uhr Pfarrkirche, «Brot zum Leben» Ein starkes Zeichen des Glaubens: Wir erinnern uns an das letzte Abendmahl und feiern es miteinander. Mit dem Kirchenchor singen wir meditative Lieder aus Taizé. Anschliessend ist bis 22.00 Uhr Gelegenheit zur stillen Anbetung und
21.00 Uhr (Treffpunkt Kaplanei): Ereignisreiche Nacht für Jugendliche mit, Ateliers, Essen, Fackelmarsch, Nachtwache, Zmorge…

Karfreitag, 09.04.
10.00–11.00 Uhr Beichtgelegenheit in der Pfarrkirche
15.00 Uhr Karfreitagsliturgie «Was ist schon sicher» im Gedenken an Verrat, Prozess, Verurteilung, Leiden und Tod Jesu und alles Unrecht dieser Welt.
15.00 bis 17.00 Uhr Bibelparcours für SchülerInnen der Mittelstufe: Treffpunkt: Kaplanei

Osternacht 10.04.
21.00 Uhr, «Leben für alle», eindrückliche Liturgie mit Texten, Lichtfeier, Osterbotschaft, Symbolen, Eucharistiefeier. Der Kirchenchor singt mit uns die Messe «Unterwegs zum Leben» von J. Rechsteiner begleitet von 2 Posaunen, 2 Trompeten und Orgel. Anschliessend Eiertütschete am Osterfeuer.

Ostertag, 11.04.
09.15 Uhr Santa Messa, Pfarrkirche
10.15 Uhr Osterfestgottesdienst mit Osterliedern ■

Mehr Sicherheit

Silvia Schwyter, Präsidentin Grüne Thurgau

3333 Unterschriften für mehr Sicherheit auf Thurgauer Strassen

In nur gut zwei Monaten gelang es den Grünen Thurgau 3333 Unterschriften für ihre Petition für «Bessere Wohnqualität in den Ortschaften und mehr Sicherheit auf Thurgauer Strassen» zu sammeln. Eine Delegation von Betroffenen und Mitgliedern überbrachte am Donnerstag die Petition dem Justizdirektor Claudius Graf-Schelling. Nachdem die Zahl der Todesfälle auf den Thurgauer Strassen in den Jahren 2001 und 2002 auf 15 beziehungsweise 13 gesunken war, fand im Jahr 2003 fast eine Verdoppelung statt. 25 Personen wurden auf den Thurgauer Strassen getötet. Meist war übersetzte Geschwindigkeit, Alkohol oder Drogen im Spiel. Die Grünen wollten diese tragische Entwicklung nicht einfach tatenlos hinnehmen, sondern sammelten Unterschriften für eine Petition für «Bessere Wohnqualität in den Ortschaften und mehr Sicherheit auf Thurgauer Strassen». Darin wird der Regierungsrat aufgefordert endlich massiver gegen Raser und Blaufahrer vorzugehen und vermehrt Tempokontrollen durchzuführen. Mehr Sicherheit soll auch durch bauliche Massnahmen erreicht werden: Radstreifen, Pförtneranlagen eingangs der Ortschaften, Mittelinseln bei Fussgängerstreifen usw. sollen vor allem die schwächeren VerkehrsteilnehmerInnen besser schützen. Aber auch bei der Ausbildung und Verkehrserziehung besonders bei jugendlichen FahrerInnen sollen die Hebel angesetzt werden. Kantonsrat Hannes Stricker wies bei der Übergabe darauf hin, dass die Grünen beim Sammeln der Unterschriften auf grosse Zustimmung und Betroffenheit in der Bevölkerung stiessen. Die Anliegen dieser Petition sprechen einem grossen Teil der Bevölkerung aus dem Herzen. Es ist höchste Zeit, dass im Thurgau alle Anstrengungen unternommen werden, und alle Möglichkeiten ausgeschöpft werden, damit unsere Strassen wieder sicherer werden. Damit kann viel Leid vermieden werden und auch hohe Kosten im Gesundheits- und Sozialwesen eingespart werden. Zudem führen die geforderten Massnahmen nicht nur zu mehr Sicherheit, sondern auch zu mehr Wohnqualität für die Einwohner des Kantons Thurgau. Verena Müller aus Sommeri erlitt vor 15 Jahren einen schweren Verkehrsunfall, der von einem Raser verursacht wurde. Seither ist ihr Leben stark eingeschränkt. Nach einem längeren Koma musste sie zuerst wieder sprechen, laufen, schreiben und lesen lernen. Heute leitet sie eine Selbsthilfegruppe für Hirnverletzte. Sie übergab die Petitionsbogen an Regierungsrat Claudius Graf-Schelling mit dem eindringlichen Appell die vorgeschlagenen Massnahmen zu prüfen und umzusetzen. ■

BISTRO PANEM ROMANSHORN

Oster-Eier bemalen für Kinder
am Karfreitag, 9. und Samstag, 10. April um 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr im Panem Romanshorn.
Wir freuen uns auf deinen Besuch.

Hotel Schloss Romanshorn
Schlossbergstrasse 26
8590 Romanshorn
Tel. 071 466 78 00
Fax 071 466 78 01
info@hotelschloss.ch
www.hotelschloss.ch

HOTEL SCHLOSS ROMANSHORN

Oster-Nester (Eier und Schoggihasen) suchen
am Ostersonntag, 11. und Ostermontag, 12. April um 14.00 Uhr im Hotel Schloss.
Wir freuen uns auf Klein und Gross.

Hotel Schloss Romanshorn
Schlossbergstrasse 26
8590 Romanshorn
Tel. 071 466 78 00
Fax 071 466 78 01
info@hotelschloss.ch
www.hotelschloss.ch

HOTEL SCHLOSS ROMANSHORN

Bon für 1 Cüpli

Einlösbar zu jeder Konsumation
im April 2004.
Pro Person nur ein Bon gültig.

Hotel Schloss Romanshorn
Schlossbergstrasse 26
8590 Romanshorn
Tel. 071 466 78 00
Fax 071 466 78 01
info@hotelschloss.ch
www.hotelschloss.ch

WALDSCHENKE ROMANSHORN IM ER WALD

Fam. Huber · Fam. Ramsperger
Telefon 071 461 27 64 · 079 644 61 80

Am Samstag, 3. April bedienen wir Sie wieder gerne in der Waldschenke.
Bei schönem Wetter ab 10 Uhr geöffnet.

10 Gehminuten ab Parkplatz und Bushaltestelle Spitz-Romanshorn

Bei schönem Wetter täglich geöffnet (siehe Tafel, Spitz und Oberhäusern):
April, Mai, Juni ab 13.30 Uhr
Samstag und Sonntag immer ab 10.00 Uhr (oder auf Anfrage)

Fussgänger, Radfahrer, Reiter und Pferdekutschen treffen sich in der gemütlichen Schenke im Wald.

«Ströbele»
Text Bild Druck

VERBINDLICH
5 verschiedene Bindearten.
Für alles, was zusammengehört.
Und Sie können sogar darauf warten.
...in Romanshorn bei Ströbele

STRÖBELE AG
Alleestrasse 35
8590 Romanshorn 1
Telefon 071 466 70 50
info@stroebele.ch

Spezialverkauf
Gelegenheit in Romanshorn
5-Zimmerwohnung
Gratis wohnen bis 30.6.04 in neu renovierter Wohnung im 1. OG mit Balkon.
Preis: Fr. 250'000.–
CASATIPP Haus-Sonder-Verkauf
8570 Weinfelden, Tel. 071 626 50 70, www.casatipp.ch

FDP verlangt Einbürgerungskommission

FDP, Christoph Rohner

Die Forderung einer Einbürgerungskommission war zentraler Punkt der Jahresversammlung der FDP Romanshorn im Hotel Inseli.
Im Weiteren fassten die Freisinnigen mit klarer Mehrheit die Ja-Parole für die Sanierung und den Ausbau des Schwimmbades.

Die Jahresversammlung der FDP Romanshorn wurde sehr umsichtig geführt von Vize-Präsident Urs Spielmann. Nebst weiteren Traktanden stellte der Parteivorstand der Versammlung den Antrag, vom Gemeinderat die Vorbereitung der Einsetzung einer 20-köpfigen Einbürgerungskommission zu fordern.

Einbürgerungskommission
Die Vorlage wurde sehr umfassend dokumentiert und vorgestellt von Markus Wydler, der sich im Auftrag des Vorstandes mit diesen Sachverhalten auseinandergesetzt hat.
Die heutige Situation der Einbürgerungen ist völlig unbefriedigend und rechtlich problematisch. Ein ohne Begründung abgelehnter Bürgerrechtsbewerber würde bei einer Beschwerde vor Gericht voraussichtlich recht bekommen. Die Ansprüche betr. Begründung einer möglichen Ablehnung und die Wahrung der Privatsphäre der Antragsstellerinnen und Antragssteller seien nicht erfüllt.
Die FDP ist überzeugt, dass mit der Einsetzung einer 20-köpfigen Einbürgerungskommission, die keine weiteren Aufgaben zu übernehmen hat, die stimmberechtigte Bevölkerung wesentlich besser repräsentiert werden kann als mit der Gemeindeversammlung.

Keine erleichterte Einbürgerung
Dabei geht es keinesfalls darum, Einbürgerungen zu erleichtern oder zu erschweren.
In einer Kommission mit 20 an der Gemeindeversammlung gewählten Personen könnte die Meinungsvielfalt zum Thema der Einbürgerungen viel besser wiedergegeben werden als an einer Gemeindeversammlung mit einer häufig recht bescheidenen Zahl von Bürgerinnen und Bürgern.
In der abschliessenden Abstimmung beantragte die FDP Romanshorn grossmehrheitlich die Einführung einer 20-köpfigen Einbürgerungskommission. Die entsprechenden Eingaben an den Gemeinderat sind bereits erfolgt.
Die FDP hofft, dass der Gemeinderat die Vorlage an der Rechnungsgemeinde vom 21. Juni zur Abstimmung bringen wird.

Attraktives und sicheres Seebad
Gemeinderat Christoph Rohner orientierte die zahlreich anwesenden Mitglieder über die geplante Sanierung und Attraktivitätssteigerung im Schwimmbad Romanshorn. Ein Kredit von total 2,55 Mio. Franken kommt am 16. Mai 2004 an der Urne zur Abstimmung.
Von diesem Kredit werden 1,70 Mio. Franken benötigt für verschiedene Unterhalts- und Sanierungsarbeiten, so unter anderem im Bereich der Wasseraufbereitung und der Elektroinstallationen. Ebenfalls verbessert wird die Sicherheit für die Badegäste, unter anderem mit neuen, bfu-tauglichen Überlaufrinnen.
Bei der Attraktivitätssteigerung wären speziell der Komplett-Umbau des Tummelbeckens mit einer neuen, rund hundert Meter langen Rutschbahn aus Edelstahl, einem Strömungskanal und weiteren Attraktionen zu erwähnen. Etwas abseits wird ein Sprudelbecken, eine so genannte Sprudelgrotte, erstellt.
Solarabsorbermatten sollen die Gasheizung beim Aufwärmen des Warmwassers unterstützen.
Für diese Sanierungs- und Umbauarbeiten würde die Badi, vorbehältlich der Kreditgenehmigung am 16. Mai Ende August 2004 geschlossen, damit mit den Arbeiten rechtzeitig begonnen werden könnte.

Mutationen im Vorstand
Mit herzlichem Dank für die geleisteten Arbeiten aus dem Vorstand verabschiedet wurden Monika Fischer, Boris Tannier und Christoph Rohner. Neu gewählt wurden Vize-Gemeindeammann Peter Fischer und der Unternehmer Markus Fischer.
Ein neuer Präsident konnte noch nicht gefunden werden. Die Partei wird nach dem überraschenden Rücktritt von Hansruedi Bachmann bis auf weiteres von Vize-Präsident Urs Spielmann geführt. ■

SEEBLICK Romanshorn
Amtliches Publikationsorgan der Gemeinden Romanshorn

Schule

Mit Musik in die Mitte

Markus Bösch

Für den Kreuzlinger Musikschulleiter, Musiker und Dirigenten Hartmut Wendland ist klar: «Musik muss einen (höheren) Stellenwert einnehmen.» Er sprach am Elternabend der örtlichen Musikschule.

Eigentlich sollte es gar keine Musikschulen geben (müssen) und Musikerziehung ist ein Unsinn. Pointiert und provokativ nahm Hartmut Wendland aus Kreuzlingen kein Blatt vor den Mund zum Stellenwert der Musik in der Gesellschaft. Der Musiker und Leiter der Kreuzlinger Musikschule war an die Romanshorner Musikschule eingeladen worden, zu einem informellen Elternabend.
Eigentlich sollte in der Volksschule Musik genauso wichtig sein wie Mathematik, Sport und Sprachen: «Damit werden Kinder früh(er) zur Mitte, zu ihrem eigentlichen Ich geführt. Wer Musik macht, begibt sich in die Ordnung des Kosmos.» Kepler habe vor Jahrhunderten die Planetenentfernungen, die Geschwindigkeiten der Planeten in Relation zueinander gesetzt. So wie unser Planetensystem unserem Tonsystem entspricht, weisen auch die Spektralfarben die gleichen Schwingungen auf. Die Musik sei der hörbare Aspekt der sichtbaren Welt. Studien würden auch zeigen, dass Musik die Koordination fördere, das aktive, musikalische Zusammenspielen die soziale Entwicklung. Und wie viel Geld liesse sich sparen, wenn mehr Musik gemacht würde ?

Gratwanderung
Um dies zu erreichen, brauche es vielleicht eine politische Partei, wurde in der anschliessenden Diskussion verlangt. Eltern seien aufgefordert, von allem Anfang an zu singen, zu musizieren. Und sich auf die Gratwanderung zwischen fordern und überfordern einzulassen, wenn ihr Kind ein Musikinstrument lernt. In diesem Zusammenhang sei mitentscheidend, dass sich das Kind dabei wohl und zuhause fühlen kann und darf. Trotz dem nötigen Üben und dem Umstand, dass das Erlernen eines Musikinstrumentes immer auch Arbeit bedeutet. Zum Schluss entspann sich eine Kontroverse um die Komplexität der Musikerziehung, und ob die Musik als DER Ausdruck von Kreativität gelten dürfe. ■

Marktplatz

Einladung zur Wiedereröffnung

«Zum Wullaknäuel» Antoinette Putscher

Morgen Samstag, 3. April 2004 ist es soweit: Wir laden Sie ganz herzlich zur Wiedereröffnung unseres Geschäftes «Zum Wullaknäuel» ein. Die neuen Garne sind eingetroffen: Lassen Sie sich von den Farben, neuen Trends, Materialien und Strickideen verzaubern und stossen Sie mit uns auf die Wiedereröffnung an.

Unser Angebot an Zusatzdienstleistungen bleibt vollumfänglich bestehen: d.h. Bernina-Nähmaschinen samt Zubehör und die Annahmestelle für Textilreinigungen der Firma Kern.
Datum: 3. April 2004
Zeit: 9.00 bis 14.00 Uhr
Ort: «Zum Wullaknäuel», Alleestr. 23

Jedem Besucher überreichen wir einen Gutschein für 10% Ermässigung auf den nächsten Einkauf. Auf Ihren Besuch freuen sich Antoinette Putscher, Regina Scheuner und Vreni Staub. ■

Wirtschaft

VW- und AUDI-Frühlingsausstellung bei der AMAG

AMAG

Am kommenden Wochenende, Samstag, 3. und Sonntag, 4. April lädt die AMAG zur Frühlingsausstellung an die Reckholdernstrasse 65 in Romanshorn ein. Gezeigt wird die gesamte VW- und Audi-Palette mit den vielen Spitzenmodellen.

Audi mit vielen Neuheiten
Innovationen, Technikvorsprung und modernes Design kennzeichnen jeden Audi. Das erste fünftürige Dreiliter-Auto der Welt, den A2 1.2 TDI, gleichermassen, wie die stärkste Serien-Limousine, den Audi A8 mit Zwölfzylindermotor. Als Weltpremiere wurde der Audi A6 am diesjährigen Automobilsalon in Genf vorgestellt. Die Markteinführung in der Schweiz wird demnächst erfolgen.

VW mit attraktiver Modellpalette
Auch ein halbes Jahr nach seiner Markteinführung ist der Golf wichtigstes Highlight für Volkswagen am Salon Genf – aber nicht das Einzige: Mit dem Caddy Life feiert ein cleveres Familienfahrzeug seine Weltpremiere und weitere, neue Modellvarianten bekannter Baureihen machen das Volkswagen-Programm attraktiver denn je.

Es können unverbindliche Probefahrten unternommen werden. Das AMAG-Team steht den Besuchern für Fragen rund ums Auto zur Verfügung. Die Ausstellung ist wie folgt geöffnet: Samstag von 09.00 bis 17.00 Uhr und Sonntag von 10.00 bis 16.00 Uhr. ■

Kultur & Freizeit

Hundeerziehungskurs

Kynologischer Verein Romanshorn

Der Kynologische Verein Romanshorn führt auch dieses Jahr wieder einen zweiten Hundeerziehungskurs durch. Tägliche Beobachtungen zeigen immer wieder die Notwendigkeit solcher Kurse.
Hunde, welche keine Erziehung genossen haben, geben immer wieder Anlass für Ärger bei Nichthundebesitzern. Ziel solcher Erziehungskurse ist es, den Hund zu einem angenehmen Begleiter und Familienhund zu erziehen.
Den Hundebesitzern wird gezeigt, wie mit spielerischen Mitteln, ganz ohne Zwang, dieses Ziel erreicht werden kann. Die Methoden für eine richtige Hundeerziehung sind von jedem Hundeführer erlernbar und durchführbar. Die Rasse und Grösse des Hundes spielt dabei überhaupt keine Rolle.
Der Kurs beginnt am Freitag, 16. April 2004, 20.00 Uhr, mit dem Orientierungsabend (ohne Hund) im Klubhaus an der Gaswerkstrasse. An diesem Abend findet ein Vortrag von Herrn Dr. med. vet. Sturzenegger über Krankheiten des Hundes etc. statt.
Die praktischen Übungen finden jeweils am Samstag um 14.30 Uhr statt. Beginn dieser Übungen ist bereits am 17. April 2004, und sie werden am 24. April sowie am 01./08. und 15. Mai fortgesetzt.

Die Kurskosten betragen Fr. 60.– und sind am Orientierungsabend zu entrichten. Kursteilnehmer aus Romanshorn erhalten von der Gemeinde Romanshorn einen Beitrag von Fr. 30.–.

Anmeldungen an: Peter Tschumi, Wilen, 9322 Egnach, Tel. 071 477 13 38 oder am Orientierungsabend. ■

Marktplatz

TRISANA-Massagefachschule und Praxis

Trisana-Massagefachschule, Ruth Baumann

Um noch näher beim Kunden zu sein, eröffnete die TRISANA-Massagefachschule eine weitere Fachschule in Romanshorn. Im März 2004 begannen bereits die ersten Kurse in den Schulungsräumen an der Bahnhofstrasse 3 in Romanshorn.

Nächste bereits im Mai 2004
Verantwortlich für diese Zweigstelle ist Ruth Baumann med. Masseurin SRK/FA. In Winterthur arbeitet Sie als selbständige Masseurin in eigener Praxis und erteilt seit zehn Jahren Massagekurse für Trisana. Nun eröffnete sie im März 2004 in Romanshorn eine Massagepraxis und eine neue Trisana-Massageschule. Durch ständige Weiterbildungen und durch das tägliche Arbeiten im Bereich Massage sind ihre Erfahrung und ihr Wissen sehr gross und sie freut sich, diese weitergeben zu dürfen.
Vor mehr als 18 Jahren wurde die Trisana-Massagefachschule gegründet und ist heute eine der führenden berufsbegleitenden Schulen in der Schweiz.

Die Ausbildung basiert auf einem speziell entwickelten, leicht verständlichen Lehrplan. Der Unterricht ist berufsbegleitend, in der Regel in Abendkursen sowie nach Bedarf und genügender Nachfrage auch tagsüber. Die Ausbildung dient auch als Grundlage für die zweijährige berufsbegleitende Diplomausbildung zur medizinischen Masseurin und zum medizinischen Masseur.

Am Ende eines Diplomlehrganges legen die Schülerinnen und Schüler eine praktische, mündliche und schriftliche Prüfung ab. Diese wird von versierten Expertinnen und Experten im Schulungscenter in Wängi abgenommen. Bei Erfolg wird ein Diplom ausgestellt, das von unserem Schularzt unterzeichnet wird und sie als ärztlich diplomiere/r Masseur/in auszeichnet.

Weiters bieten die Trisana-Massagefachschulen Weiterbildungsmöglichkeiten in verschiedensten Bereichen der Massage und der Gesundheitspflege an. Masseurinnen und Masseure sind gesuchte Fachleute und arbeiten heute in Heilbädern, Kurhäusern, Sportclubs, Fitnesscentern, Hotels usw.

Hat das Berufsbild Masseurin / Masseur Ihr Interesse geweckt? Möchten Sie mehr erfahren über die Aus- und Weiterbildungsmöglichkeiten bei der Trisana-Massagefachschule, oder welche Lehrgänge Ihnen für den Heimgebrauch nützlich sein können?

Rufen Sie an und verlangen Sie unser ausführliches Kursprogramm.

Aber nicht nur Kurse möchte Frau Baumann anbieten, sondern auch Behandlungen in klassischer und Sportmassage, Fussreflexzonenbehandlungen, Bindegewebsmassage und Lymphdrainage.

Für allfällige Fragen steht Ihnen Ruth Baumann, Tel. 071 460 09 44 oder ruthbaumann@g-und-a.ch gerne zur Verfügung. ■

Impressum

Herausgeber
Politische Gemeinde Romanshorn

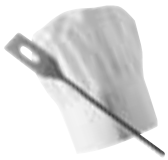
Amtliches Publikationsorgan:
Politische Gemeinde Romanshorn, Primarschulgemeinde Romanshorn, Oberstufengemeinde Romanshorn-Salmsach

Erscheinen
Jeden Freitag gratis in allen Romanshorner und Salmsacher Haushaltungen. Auswärtige können bei der Gemeindekanzlei ein Jahresabo von Fr. 100.– (Schweiz) abschliessen.

Entgegennahme von Textbeiträgen
Bis Montag 8.00 Uhr
Gemeindekanzlei Romanshorn
Bahnhofstrasse 19, 8590 Romanshorn 1
Fax 071 463 43 87
seeblick@romanshorn.ch

Koordinationsstelle der Texte
Regula Fischer, Seeweg 4a
8590 Romanshorn, Tel. 071 463 65 81

Inserate
Ströbele Text Bild Druck
Alleestrasse 35, 8590 Romanshorn 1
Tel. 071 466 70 50, Fax 071 466 70 51
info@stroebele.ch



Ofenäpfel mit Haselnussrahm

Agromarketing Thurgau

Zutaten für 2 Personen:
2 Äpfel, Zitronensaft, gemahlene Haselnüsse, 2 dl Süssmost, 2 EL flüssiger Honig, Butterflocken.
Haselnussrahm: 0,5–1 dl Vollrahm, steif geschlagen; 1 EL gemahlene Haselnüsse, 1 EL Zucker.

Zubereitung:
Äpfel schälen, mit Zitronensaft beträufeln und in Haselnüssen wenden. Süssmost in eine ausgebutterte Form giessen. Äpfel hineinstellen, mit Honig beträufeln und mit Butterflocken belegen. In der Mitte des auf 200 °C vorgeheizten Ofens 30–40 Minuten backen. Für den Haselnussrahm alle Zutaten mischen. Äpfel auf Tellern verteilen und Jus darüber träufeln. Mit Haselnussrahm anrichten. ■

Kleinanzeigen Marktplatz

Diverses

Computer, Verkauf & Reparatur aller Marken. Planen und Realisieren von Einzel- & Mehrplatz-Anlagen, «Internet-Stationen». Computerkurse in eigenen Schulungsräumen. PC-WebShop www.ferocom.ch, 071 4 600 700. FeRoCom, Friedrichshafnerstrasse 3, 8590 Romanshorn

Bills Computer-Privat-Kurse/Hilfe bei Ihnen an Ihrem PC. Durch Bills PC-Hilfe mehr Erfolg im Geschäft und mehr Freude am PC zuhause. Kurse: «Zeitsparen für KMU», «Kreativ für Frauen», «Spass für Rentner» 071 466 35 24.

Suche Reinigungshilfe, flexibel, mit PW-Ausweis. Bitte melden bei Oberholzers Reinigungsservice 079 376 69 87.

Brockenstube, Sternenstr. 1, Romanshorn. Wir nehmen gerne alles was aus dem Haushalt nicht mehr gebraucht wird. Möbel, Kleider, Spielsachen, Küchenartikel. Wir machen auch Hausräumungen. Natel: 079 306 67 78, Telefon: 071 463 54 34. Öffnungszeiten: Di–Do: 10.15–18.00 Uhr, Fr: 10.15–17.00 Uhr, Sa: 10.15–16.00 Uhr.

Insertionspreise

Kleinanzeigen bis 5 Zeilen kosten	Fr. 20.–
jede weitere Zeile	Fr. 3.–
«Entlaufen, Gefunden, Gratis abzugeben…» bis 5 Zeilen	Gratis

RAIFFEISEN

Wir machen den Weg frei

Romanshorner Agenda

02. April bis 09. April 2004

Freitag, 02. April und Mittwoch, 07. April:
Wochenmarkt zwischen Coop und Schuh Kunz an der Kreuzung Allee-/Rislenstrasse, 08.00 bis 11.00 Uhr.

Jeden Dienstag ab 20.00 Uhr im Tanklager:
Line Dance-Kurs für jedermann. Auskunft Tel. 079 519 07 43, Anfänger und Quereinsteiger sind herzlich willkommen

29. März – 8. April: Ferienpass, Eltern Forum

Freitag, 02. April
- Generalversammlung, Vogel- und Naturschutz Romanshorn, 19.30 Uhr Hotel Bodan .....

Samstag, 03. April
- Palmenbinden, Kath. Kirchgem., 16–17.15 Uhr, Pfarreiheim.....
- Chrabbelfiir, Kath. Kirchgemeinde, 17.00 Uhr, Alte Kirche/Pfarreiheim.....
- Familien-Gottesdienst zum Palmsonntag, Kath. Kirchgemeinde, 18.30 Uhr, Pfarrkirche.....
- Flottensternfahrt, Internationale Saisoneröffnung. Höhepunkt ist die Sternbildung auf dem See, SBS AG, ab Hafen .....
- Thai-Festival 2004, mit exotischem Thai-Buffet, 18.00 Uhr im Tanklager.....

Sonntag, 04. April
- Swiss Cup, Final, ATB Kunstradfahrer
- «Menschen unter dem Kreuz», Gottesdienst der Chrischona Gemeinde, gleichzeitig Kinderhüterdienst und Kids Treff, 9.30 Uhr im Begegnungszentrum Rebgarten .....
- Ausstellung «Bilder der Galerie von Ludwig Demarmels», 14.00–17.00 Uhr und nach Vereinbarung, Telefon 071 463 18 11, Atelier-Galerie Demarmels, Amriswilerstr. 44 .....
- Konzert zum Palmsonntag, J.S. Bach: Kunst der Fuge, Arien aus den Passionen, Dorotheè Labusch Gesang, Kammerphilharmonie Winterthur, Steve Britt Leitung, 16.00 Uhr, Alte Kirche Romanshorn..

Dienstag, 06. April
- Bussfeier, Kath. Kirchgem., 19 Uhr, Pfarreikirche ....

Mittwoch, 07. April
- Wochenmarkt mit Beteiligung der Holzgass-Gluggere, 8.00–11.00 Uhr, vor Schuhhaus Kunz .....

Donnerstag, 08. April
- Gottesdienst am Hohen Donnerstag, Kath. Kirchgemeinde, 20.00 Uhr, Pfarrkirche .....
- Ereignisreiche Nacht für Jugendliche, Kath. Kirchgemeinde, auf dem Schlossberg.....
- Preiskegeln, Männerturnverein .....
- Liturgischer Abendgottesdienst, Evang. Kirchgemeinde, 19.00 Uhr in der Alten Kirche.....

Freitag, 09. April
- Karfreitagsliturgie, Kath. Kirchgemeinde, 15.00 Uhr, Pfarrkirche .....
- Gottesdienst der Chrischona Gemeinde, gleichzeitig Kinderhüterdienst und Kids Treff , 9.30 Uhr im Begegnungszentrum Rebgarten.....
- ADONIA-Teens-Konzert: «Di 12 Apostle» .....
- Chrischona Gemeinde, 20.00 Uhr im Begegnungszentrum Rebgarten.....
- Nachtübung Jungwacht/Blauring (Ferienpass), Kath. Kirchgemeinde, 19.00–22.00 Uhr.....
- Gottesdienst in Romanshorn, Abendmahl, Evang. Kirchgemeinde, 09.30 Uhr.....
- Gottesdienst mit Kirchenchor in Salmsach, Abendmahl, Evang. Kirchgemeinde, 09.30 Uhr.....

Inline Workout-Fitness auf Rollen
Wir treffen uns jeden Donnerstagabend in einer Halle zum Inline Workout. Dabei trainieren wir unsere Muskeln, Bewegungsabläufe und haben erst noch Spass dabei und super Musik. Ruf uns doch einfach an, wir geben dir gerne weitere Auskunft. Gratis-Probelektion, PAT FUNSPORT 071 463 31 83, 079 215 16 21 oder Susi Paschini 076 522 77 60.
Als Mitglied des VVR können auch Sie hier Ihre Veranstaltungen veröffentlichen. Meldung an Tourist Info, im Bahnhof, 8590 Romanshorn, Fax 071 461 19 80 oder per e-Mail Touristik@romanshorn.ch, mindestens zwei Wochen im Voraus.

Ihr Verkehrsverein

VERKEHRSVEREIN ROMANSHORN AM BODENSEE

Marktplatz

Wetterglück für Ostermarkt

Markus Bösch

Zum fünften Mal hat der Ostermarkt auf dem Kantiareal frühlingshaft brilliert: Auf 24 Stände ist er angewachsen und mit einer grossen Vielfalt vermochte er viele Besucherinnen und Besucher anzulocken. Während die Erwachsenen sich vornehmlich den Bastelarbeiten und Osterdekorationen widmeten, liessen sich die Kinder entzücken vom Streichelzoo der Ornithologen und den Angeboten der evangelischen Jungschar. Initiiert worden war der Ostermarkt seinerzeit von Daniela Scherrer und sie ist auch ein wenig stolz darauf, dass die Teilnehmerzahl mit jedem Jahr wächst. ■

Bild: Markus Bösch

Gregor Müller, Lehrer und Karikaturist, St. Gallen
© Com & Com, 2004